

## گرامر کا سبق-13c: جمع تکسیر (۲)

جیسا کہ آپ پہلے پڑھ چکے ہیں کہ عربی زبان میں جمع کی دو قسمیں ہیں:

← جمع سالم (صحیح جمع)

← جمع مکسر (ٹوٹی ہوئی جمع)

عربی کے قواعد کے مطابق کسی چیز (انسان کے علاوہ) کی جمع مکسر واحد مؤنث کے حکم میں ہوتی ہے۔ اس ”انوکھے“ قاعدے کو آپ اس طرح یاد رکھ سکتے ہیں کہ اس لفظ نے جمع کے قاعدے کو توڑا، چنانچہ سزا کے طور پر اس کی جمع ہونے کی صفت ختم ہو گئی اور اسے مؤنث بنا دیا گیا۔ آئیے، اس قاعدے کو یاد رکھنے کے لیے اس کی تھوڑی سی مشق کرتے ہیں۔

هُوَ بَيْتٌ وَفِيهِ عِبَادٌ	←	هِيَ بَيْتٌ وَفِيهَا عِبَادٌ
وہ ایک گھر ہے اور اس میں ایک غلام ہے۔		وہ سب گھر ہیں اور ان میں (بہت سے) غلام ہیں۔
هَذَا بَيْتٌ	←	هَذِهِ بَيْوتٌ
ذَلِكَ بَيْتٌ	←	تِلْكَ بَيْوتٌ
الْبَيْتُ الَّذِي ---	←	الْبَيْوتُ الَّتِي ---
وہ خاص گھر جو		وہ سب خاص گھر جو
أَصْبَحَ الْبَيْتُ جَدِيدًا	←	أَصْبَحَتِ الْبَيْوتُ جَدِيدَةً
گھر نیا ہو گیا۔		گھر نئے ہو گئے۔
يُصْبِحُ الْبَيْتُ جَدِيدًا	←	تُصْبِحُ الْبَيْوتُ جَدِيدَةً
گھر نیا ہو جاتا ہے۔		گھر نئے ہو جاتے ہیں۔
بَيْتٌ وَاسِعٌ	←	بَيْوتٌ وَاسِعَةٌ

ایک اور لفظ لیتے ہیں: کتاب

هُوَ كِتَابٌ وَعَلَيْهِ قَلَمٌ	←	هِيَ كُتُبٌ وَعَلَيْهَا أَقْلَامٌ
هَذَا كِتَابٌ	←	هَذِهِ كُتُبٌ
ذَلِكَ كِتَابٌ	←	تِلْكَ كُتُبٌ
الْكِتَابُ الَّذِي ---	←	الْكُتُبُ الَّتِي ---
أَصْبَحَ الْكِتَابُ قَدِيمًا	←	أَصْبَحَتِ الْكُتُبُ قَدِيمَةً
يُصْبِحُ الْكِتَابُ قَدِيمًا	←	تُصْبِحُ الْكُتُبُ قَدِيمَةً
كِتَابٌ جَدِيدٌ	←	كُتُبٌ جَدِيدَةٌ

ٹوٹی ہوئی جمع کے لیے واحد مؤنث کے الفاظ استعمال کیے جائیں گے۔ جیسے کہ نیچے دیے گئے یہ الفاظ:

هِيَ، هَذَا، هَذِهِ، تِلْكَ، الَّتِي، فَعَلَتْ، تَفَعَّلَ، فَاعِلَةٌ

آپ پچھلے سبق میں پڑھائے گئے الفاظ کا استعمال کر کے اس قاعدے کی مشق کر سکتے ہیں۔ یہاں ہم قرآن مجید سے تین مثالیں لیتے ہیں:

زَوْجٌ مُطَهَّرٌ	أَزْوَاجٌ مُطَهَّرَةٌ
كَتَبْتُ يَدٌ	كَتَبْتُ أَيَدِي
يَجْرِي نَهْرٌ	تَجْرِي أَنْهَارٌ

قرآنی آیات ہی سے مزید دو مثالیں دیکھیے:

1. وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ مَنَعَ مَسْجِدَ اللَّهِ أَنْ يُذْكَرَ فِيهَا اسْمُهُ وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهَا<sup>ط</sup>
2. هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْعَاشِيَةِ<sup>ط</sup> 1 وَجُوهٌ يُّؤَمِّدُ خَاشِعَةً<sup>ط</sup> 2 عَامِلَةٌ نَّاصِبَةٌ<sup>ط</sup> 3
- تَصَلَّىٰ نَارًا حَامِيَةً<sup>ط</sup> 4 تُسْقَىٰ مِنْ عَيْنِ النِّيَّةِ<sup>ط</sup> 5